

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: A. G. Jansen

Kantoor: Conscientiestee 27-29. Telefoon: Redactie 3858, Administratie 3550. Abonnementsprijs: Curaçao, Bonaire, Aruba, Suriname, Bovenwinden f 2.50. Buitenland f 3.— per maand (bij vooruitbetaling)

Regering antwoordt KVP-COP

Het paard achter de wagen van de Antillen gespannen

Zijn daden niet duidelijker dan duidelijkste woorden?

Het antwoord, dat de Regering gaf op de brief van de K.V.P.—C.O.P., wekt de indruk van een poging om het paard achter de wagen te spannen. De brief, waarvan wij de tekst gisteren publiceerden, wijst er op dat het Bestuur van de Antillen — de welgevende arbeid op de eerste plaats en daardoor ook onvermijdelijk de uitvoerende macht — geparalyseerd wordt door het onantwoord wegblijven van Statenleden uit de groep der Regeringspartijen, waardoor het keer op keer onmogelijk is quorum te vormen en openbare Statenvergaderingen te houden die gerechtigd zijn geldige beslissingen te nemen en wetten te aanvaarden, welke de Regering voor zijn beleid behoeft.

Op deze brief heeft de Regering rap geantwoord, maar het was dan ook een antwoord dat een dooddoener is en, zoals gezegd, de koddige indruk maakt van de man die in ernst bezig is het paard achter zijn wagen te spannen. Dit antwoord luidt immers: „Wij zullen gaarne gaan, wanneer de Staten ons bevelen“.

Allereerst zou men kunnen vragen, of de Staten voor 15 November a.s. nog wel de kans zullen krijgen om te bevelen, d.i. een motie van wantrouwen te passeren. Daar is immers een openbare Statenvergadering d.w.z. quorum voor nodig. De groepen die thans tot de oppositie behoren, bestaan bij volle bezetting uit tien leden d.i. precies de helft min één van het aantal Statenleden, maar op het moment is een hunderd zetels ontbeert, n.l. die van de heer E.J. Morkos, welke gedeputeerde werd. Bovendien verliest Mr. S. v.d. Meer thans voor korte tijd in Amerika.

Doch ook de 12 leden der Regeringspartijen zijn niet voltallig. De heer Diaz van de Arubaanse UNA verzuimt sinds jaar en dag niet meer op de vergaderingen en de heer E. Barthelemy Daal heeft door zijn vertrek naar Venezuela zijn plaats opengelaten, en op de zetel van het eenmalig oppositie-lid K. Vlaun zal een opvolger komen die het naar verluidt, met de Regering houdt.

Het ligt in de lijn van onze weinig verwikkelijke dingen, dat wanneer de leden der Regeringspartijen in voldoende mate aanwezig zijn om een even tuel votum van wantrouwen t.o.v. de regering te kunnen afstemmen, de D.P.—P.P.A.—groep en de heer J. Abraham de vorming van een quorum niet mogelijk zullen maken. En het ligt evenzeer voor de hand, dat wanneer de oppositie partijen de overhand hebben, de regeringspartijen zullen wel geen mee te werken aan het vormen van een quorum.

Voor zover te voorzien, zullen wij dus in de naaste toekomst de tragische situatie gaan aanschouwen dat noch de oppositie-groep D.P.—P.P.A. noch de leden der Regeringspartijen hun handtekening op de presentieelst zullen plaatsen, voordat zij er absoluut zeker van zijn dat hun eigen groep de meerderheid van stemmen houdt in de komende vergadering.

Onze vroege vaders zullen elkaars als vijandige buurlui over de schutting staan aan te staren, fel spiedende naar de kans om hun slag te slaan.

Deze dolzinnige situatie is een onvermijdelijk gevolg van het antwoord der Regering.

Maar toen wij spraken over het spannen van het paard achter de wagen, deden wij op iets anders. De Regering zegt: „Laten de Staten zich uitpreken en wij gaan“. Feit is echter,

Wilde en tamme dieren in Asiento

Dompteur Storm in actie

Willemstad. — Gisteravond leek de zaal van de Sociëteit „Asiento“ heren en dames in een grote circuspijpe. De meest wilde dieren liepen er doorheen. We zagen er onder andere leeuwen, een beer, een wolf, een giraffe enz. enz. Ook de tamme soorten waren vertoond: konijnen, kippen, een haan, hazen, katten, honden, terwijl wij de uit nog konden bewonderen in het trapeze-werk. Dompteur Paul Storm zweaarde er de scepter. Het werd een inspannende Generale Repetitie voor de beide voorstellingen in het komende week-end.

Naar wij vernemen is de voorstelling van Zaterdagavond geheel uitverkocht, terwijl voor die van Zondag nog plaatselijke belangstellenden uit de stad zijn nog plaatsen beschikbaar, welke telefoonspreken kunnen worden bij het Secretariaat van het A.N.V. p.a. de heer W. Meijer, telefoon 5230 of 5400. Eventueel worden ook nog kaarten aan de zaal verkocht.

Recht tot het Hart

— De deugd verdwijnt door het spreken over de deugd, zoals de stilte verdwijnt door het spreken over de stilte.

dat de Staten zich reeds onmiskenbaar uitgesproken hebben en dat de Regering machteloos op zijn zetel gekleefd blijft zitten.

De helft van het aantal Statenleden heeft immers reeds zijn steun aan de Regering onttrokken en deed dit op de schriftelijke, formele wijze die de Regering kennelijk als de enige vorm voor afbreken aanvaardt. Van de andere helft, die der Regeringspartijen, zijn er altijd leden geweest, die — al i het niet met geschreven woorden dan toch met de daad — door hun chronisch wegblijven onmiskenbaar getoond hebben niet geïnteresseerd te zijn in het bestuur door deze Regering. Zij waren zich bewust dat hun aanwezigheid en hun deelname aan het Statenwerk een conditio sine qua non was voor de uitvoering van het Regeringsbeleid, en ze bleven weg en ze verlamden wetens en willens het Bestuur. Geen nuchter denkend mens zal hierin de steun zien, in welke een Regering aanleiding vindt om zijn werk voort te zetten.

Doch de Regering antwoordt: Laat dezelfde chronische afwezigen op papier zetten, wat ze sinds jaar en dag metterdaad belijden en we zullen gaan!

Deze wegblijvers zullen dit niet op papier zetten, noch uitdrukken in een „tegen de Regering, al was alleen maar omdat hun voortdurende afwezigheid aantoonde, dat ze te apathisch tegenover het Landsbelang staan, om dit te doen“.

De Regering weet dit zeer wel en ze zegt triomfantelijk: Laat ze op papier zetten, dat we gaan moeten en we gaan. Zo zij het niet op papier zetten, blijven wij, ook al blijven we niet handen en voeten gebonden. Ook al zijn we geen Regering meer, maar het opperste college in een chaos.

Hoe kan een Regering, die zich zelf respectievelijk op iets antwoorden: blijven om in zijn beleid geboycot te worden. Blijven om niet weg te hoeven gaan.

Dit is „The End of the Affair“. Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

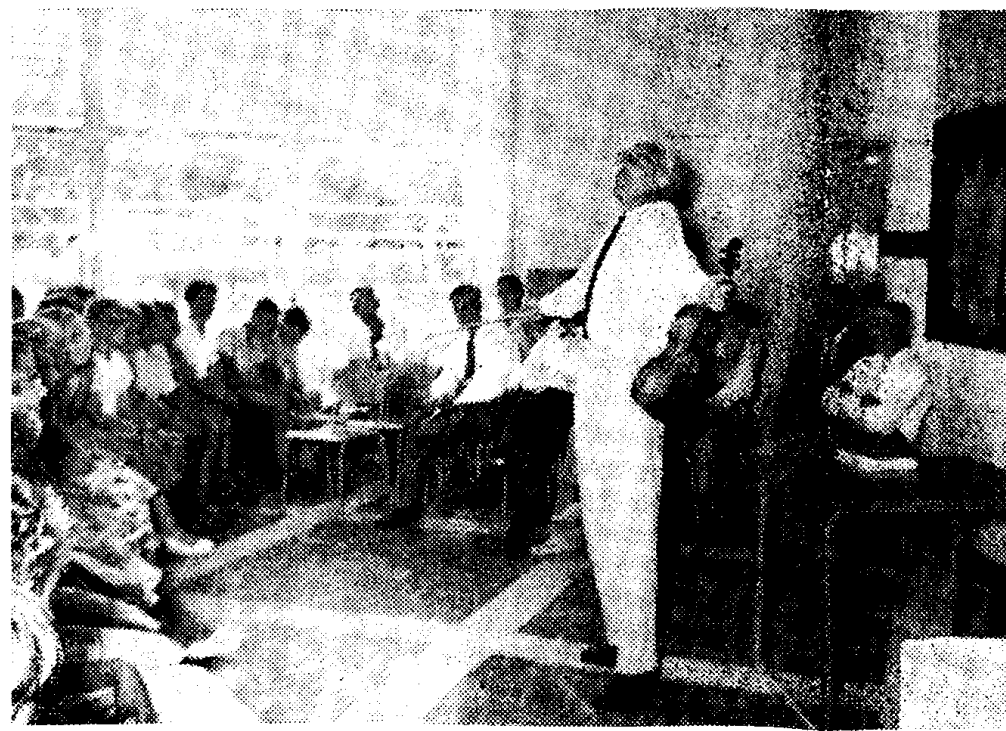
Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?



Dr. Jaap Kunst zingt, speelt en danst Nederlandse volksliederen voor de leerlingen van de Peter Stuyvesantcollege.

MARIAHULDE IN RIFSTADION

W'stad. — Over het grootse Openluchtlof, dat Zondagavond a.s. om 6.30 uur in het Rifstadion zal worden gehouden, kunnen wij nog de volgende nadere bijzonderheden mededelen.

Het altaar zal aan de Noordzijde van het Stadion t.o. de overdekte tribune worden opgesteld. De tribunes zijn voor een ieder toegankelijk, maar de vrouwen en meisjes worden verzocht zich op het veld op te stellen en wel op de volgende wijze:

Aan de epistelkant van het altaar (dus rechts van het altaar) staan de vrouwen en meisjes van de parochies: 1. Barber, 2. Coromoto, 3. Groot Kwartier, 4. Jandoret, 5. Janwé, 6. Montagne, 7. Otrabanda en 8. Pietermaat.

Aan de Evangeliekant (dus links van het altaar) staan: 17. Wishi, 16 Westpunt, 15 Sufissandorp, 14 Steenrijk, 13 Scto, 12 San Willibrordo, 11 Santa Rosa, 10 Santa Maria, 9 San Mateo.

De parochie van San Mateo staat het dichtst bij de linkerzijde van de tribune.

Er zullen verkenners staan, die het nummer van de parochie duidelijk zullen tonen, terwijl gidsen bij de ingangen de vrouwen en meisjes naar haar parochiele groep zullen leiden.

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Het paard staat achter de wagen van de Antillen gespannen en nu maar geulid wachten en vrolijk hopen, dat er beweging in zal komen. Maar aan nog: Waarheen?

Piloot vergeet landingsgestel neer te laten

Toren waarschuwt tevergeefs

Willemstad. — De buiklanding van de Firefly gisteren op het dr. Albert Plesman vliegveld heeft enkele treffende bijzonderheden aan het licht gebracht. Het is n.l. gebleken, dat de piloot van dit marine vliegtuig bij zijn landing eenvoudig vergeten heeft zijn landingsgestel neer te laten, zodat hij op zijn minst even verast moet geweest zijn toen hij met de buik van zijn toestel de begane grond raakte.

Na het ongeval kon n.l. het toestel worden „opgekruipt“ en het landingsgestel naar buiten worden getrokken, het toestel kon daarna gemakkelijk van de baan worden gerold.

Tevoren heeft de toren tevergeefs getracht de aandacht van de piloot te trekken door het afvuren van waarschuwingen lichtkogels. Buitendens heeft hij tijdens zijn landing — hoewel dit voorgeschreven is — geen radio-grafisch contact gehad met de toren.

De niet gewilde noodlanding liep voor de piloot nog goed af, aangezien een volle benzine tank bij een dergelijke manoeuvre ten allen tijde brandgevaar kan opleveren.

Dior's mannequins naar Curaçao

's Gravenhage. — Zaterdagavond komen op Schiphol aan enige mannequins van een der Franse modekoninkinnen, namelijk van Christian Dior, die zieh dan Zondag aan boord zullen be-geven van het K.L.M. vliegtuig dat naar Curaçao gaat. Van Willemstad uit zullen de mannequins doorvliegen naar Caracas, waar zij een show geven. Na in Caracas de modeshuifjes te hebben getoond reizen zij veder naar Maracaibo, Bogota, Barranquilla, Quito, Guayaquil, Lima, Panama, San Salvador, Ciudad Mexico, Havana, Portorico, en tenslotte weer Willemstad. Ook hier zal een show worden gegeven, volgens de berichten uit Nederland.

Het gehele tournee duurt twee maanden. Een groot deel van de tocht wordt per K.L.M. gemaakt. Met het oog hierop heeft de Franse mode-koning een van zijn creaties, die op alle shows zal worden getoond de naam van „Flying Dutchman“ gegeven. Het is een modieuze tailleur van beige wollen stof, die er zich goed toe leent op reis te worden gedragen.

Afscheid van Paul Storm

Willemstad. — Hedenavond zal op de gezellige bijeenkomst in Chobolobo, welke het Bestuur van het A.N.V. organiseert voor de medewerkers aan „Reinaert de Vos“, tevens afscheid genomen worden van de Regisseur Paul Storm, die op de 24ste September ons eiland zal verlaten.

Openhartige taal

CURACAO niet bereid tot betalen van landsbijdrage

Nieuwe haven moet worden geëxploiteerd

Willemstad. — Het tekort dat op de Eilandsbegroting 1955 paraisseert en waarover in een vorige persconferentie uitvoerig is ingegaan, was op de maandelijkse persconferentie van gisteren onderwerp van bespreking naar aanleiding van een „Amigoe“-bericht, dat meldde, dat door een verschuiving van bepaalde uitgaven naar een later begrotingsjaar de ongunstige balans min of meer in evenwicht kon worden getrokken.

Van het volkswoningbouwfront geen nieuws

Gezaghebber M. P. Gorsira, die de persconferentie met tactvol begrip voor hetgeen de kranten-scribenten als voedsel voor hun kolommen graag willen hebben, leidde, deelde mede, dat het Bestuurscollege alles in het werk heeft gesteld om het begrotingsdeficit zo veel mogelijk te drukken.

De uitgaven zijn terdege beperkt, hetgeen in de begroting tot uitdrukking wordt gebracht middels een nieuw op te nemen kolom, die de uitgaven van het vorig begrotingsjaar aanduiden. Gezaghebber Gorsira ontvouwde, dat het Eiland Bestuurscollege ten aanzien van deze begroting zeer diligent is geweest. Door de ongunstige begrotingsbalans zo veel als in het vermogen lag in evenwicht te brengen, wil het eiland zich een sterkere positie verschaffen tegenover het Land, dat zonder enig overleg het eilandsgedeb Curaçao ter dekking van de Lands-uitgaven aansloeg.

Het is met de bijdrage zo gegaan, dat de Landsregering officieel het eilandsgedeb Curaçao niet op de hoogte heeft gesteld, dat in de begroting van het land eilandsbijdragen staan geraamd. Men heeft via de Landsbegroting geconstateerd, dat de bijdragen — voor Curaçao f 950.000 — en voor Aruba f 1050.000 — opgebracht zijn.

Voorts wees de Gezaghebber op de Eilandenregeling. Daarin wordt gezegd dat het land een beroep om bijdrage aan de eilanden kan doen, indien de eigen opbrengst niet toereikend is om de huishouding te kunnen voeren.

De opbrengst van het land voor 1953 is nog niet bekend. Op de begroting paraisseert slechts een raming. Eerst als de opbrengst bekend is, kan men om een definitieve eilandsbijdrage verzoeken.

In dit licht gezien zal het eeniederduidelijk zijn, dat het eiland nimmer zijn beleid kan grondvesten op de routinestukken, in casu de nog niet vastgestelde Landsbegroting.

De bijdragen van de eilanden aan

het land dienen voorts nog bij landsverordening te worden vastgesteld, aldus gezaghebber Gorsira, die er aan toevoegde, dat de gezaghebber van Aruba in deze overwegingen is gekend.

Op de eilandsbegroting 1953 is, zoals bekend, de bijdrage van het eiland aan het land, niet opgenomen.

Gan bijdrage

Het eilandsbestuur is van mening, dat met de eilandsbijdrage, zoals genoemd in de landsbegroting, op de begroting van het eilandgebied voor 1955 geen rekening behoeft te worden gehouden.

Bursalen

Voorts werd medegedeld, dat er totaal 50 bursalen op rekening van het eiland naar Nederland zijn vertrokken t.w. 43 voor onderwijs en 7 voor gemeente-administratie en financien.

Havenexploitatie

Ook kwam nog ter sprake de benoeming van de heer H. E. Kiës als bestuurs-gemachtigde inzake de haven-plannen. Gezaghebber Gorsira accentueerde nogmaals het vaste voornemen van het Best Eilandsbestuur om de in de nieuwe haven geïnvesteerde miljoenen dienstbaar te maken aan de eilandseconomie. Het Bestuurscollege prijst zich gelukkig de heer Kiës voor deze moeilijke taak bereid gevonden te hebben. De heer Kiës zal na drie maanden het Bestuurscollege omstandig van zijn bevindingen op de hoogte stellen. Het Bestuurscollege, aldus gezaghebber Gorsira, heeft gezien, de vele facetten, die het havenprobleem bezit, de heer Kiës, een terzake kundig

Pepsi Cola opent fabriek in Toronto

Toronto. — De Pepsi Cola International heeft in Toronto een nieuwe fabriek geopend, waarvan de bouwkosten 2 miljoen dollar bedragen. Deze nieuwe fabriek heeft een productie-capaciteit van 2 miljoen kisten per jaar en is 2½ maal groter dan de oude fabriek.

Parijs. — Volgens een voorlopige berekening van het bureau voor de Statistiek telt Frankrijk thans 42.700.000 inwoners, tegen 40.592.313 in 1946.



De Britse Minister van Buitenlandse Zaken, Anthony Eden, maakt momenteel een buitenlandse reis en bezoekt daarbij de voormalige E.D.G.-landen. Eden in gezelschap van zijn vrouw voor het vliegtuig, dat hem tijdens deze Amerikaanse reis ter beschikking staat.

Havens gesloten

Venezuela treft maatregelen tegen Trinidad

Den Haag. — „Het Vaderland“ meldt, dat verwacht wordt, dat de Verenigde Staten, Groot Britannie, Nederland en Brazilië krachtig zullen protesteren tegen de sluiting van de Venezolaanse havens en vliegvelden voor schepen en vliegtuigen, die Trinidad, waar de gele koorts is uitgebroken, aandoen.

Gele koorts als voorwendsel

Zij zullen Venezuela dringend verzoeken het verbod binnen 48 uur in te trekken, omdat het in strijd is met de bepalingen van de „International Sanitary Convention“ en het tevens een slag betekend voor de internationale scheepvaart- en het luchtvaartverkeer tussen Noord- en Zuid-Amerika. In zakenkringen gelooft men, dat Venezuela de heersende gele koorts op Trinidad heeft gebruikt als aanleiding, maar in werkelijkheid het verbod afkondigde, omdat onlangs scherpe kritiek werd geleverd op de Venezolaanse regering, daar zij de belofte om de invoerrechten op uit Trinidad aangevoerde goederen met 30% te verlagen, niet heeft ingelost.

Britse skymaster verloren

Engeland eist schadevergoeding

Londen. — Engeland heeft bij communistisch China een eis ingediend tot schadevergoeding ten bedrage van f 367.000 voor het neerschieten van een Britse passagiersvliegtuig bij Hainan op 23 Juni. Bij het incident kwamen tien personen om het leven.

Lesvliegtuig neergestort Piloot gedood

Meppel. — Een lesvliegtuig van de vliegbasis Gilze-Rijen is neergestort. De bestuurder kwam om het leven. De tweede inzittende H. C. J. van Wijk uit Gilze-Rijen, werd zwaar gewond. De twee-persoons-Harvard kwam volgens ooggetuigen in een glij-vlucht naar beneden, raakte de grond, sprong weer op en kwam, 50 meter verder weer op de grond, waar hij in brand vloog. Hij kwam in een weiland terecht. Men slaagde erin de tweede inzittende uit het brandend toestel te bevrijden, doch de pogingen om ook de piloot te redden, mochten niet baten.

Wie volgt Dewey op?

New York. — Senator Irving Ives heeft er mee ingestemd republikeins kandidaat voor het gouverneurschap voor de staat New York te worden, nadat de huidige gouverneur, Thomas Dewey, heeft bekend gemaakt zich niet opnieuw kandidaat te stellen.

Vier der invloedrijkste democraten hebben zich voor Averell Harriman als democratisch kandidaat uitgesproken, waardoor het waarschijnlijk is, dat deze kandidaat wordt gesteld.

Londen. — De Britse vakvereniging van politiemannen heeft officieel een veertig-urige werkweek geëist. Het ministerie van binnenlandse zaken en de belanghebbende autoriteiten zullen de eis in overweging nemen.

Heengaan van dr. Schroeder geëist Nasleep affaire dr John

Bonn. — De West-Duitse social-democraten zullen morgen het ontslag van dr. Gerhard Schroeder, de minister van binnenlandse zaken, eisen. Zij hebben in het Lagerhuis een motie van afkeuring ingediend tegen de minister wegens zijn optreden in de affaire van dr. Otto John, het hoofd van de West-Duitse Veiligheidsdienst, die in Juli j.l. naar de communisten overliep. De social-democraten verzoeken om de instelling van een commissie van onderzoek. Ze zeggen dat dr. Schroeder niet voorzichtig genoeg was bij het openen van toezicht op het werk van het bureau voor de bescherming van de grondwet. Het bureau stond onder leiding van dr. John. Men vindt dat dr. Schroeder aan zijn mening vasthield dat John ontvoerd of weggevoerd was naar de Sovjet-sector van Berlijn.



Bang, doodmoed, hongerig en zonder huis zit deze Arabische baby temidden van de ruïnes van Orleansville in Algerie.

Deze aangrijpende foto bereikte ons uit het centrum van het door de aardbevingen zo zwaar getroffen gebied in Noord Afrika. Wat is de toekomst van dit kind, een weesje misschien, na deze verschrikkelijke natuurramp, die aan meer dan 1100 mensen het leven heeft gekost?

Commentaar van Mr. Debot:

Regering volgt stem van Staten, niet van geweten

Willemstad. — Gisteren publiceerden wij een brief van de heren mr. I. C. Debot en P. v.d. Hoeven in hun kwaliteit resp. als fractievoorzitter van de KVP en COP. De regering heeft gemeend hierop met een summier briefje klaarblijkelijk bedoeld als antwoord op merendeelsde brief, terug te moeten komen. Wij hebben ons gewend tot mr. I. C. Debot, een der ondertekenaars van de brief, die ons het volgende mededeelde.

„Persoonlijk kan ik dit briefje van de voorzitter van de Regeringsraad inderijk als een serieuze antwoord beschouwen. Het is een suggestie beantwoorden met een wederzeggende, die er volkomen naast ligt. Het is een ontwijken van de essentie, het is een manoeuvreren om de kern van de zaak heen.

De kern van de zaak is n.l.: Meent de Regering dat haar voortbestaan onder de huidige omstandigheden — en bij het duidelijk gebrek aan verantwoordelijkheidsbesef van de AVP — langer verantwoord is? Wij weten dringende goed, dat als deze aangelegenheid aan de Staten wordt overgelegd, de AVP plichtmatig volmondig „ja“ zal zeggen, dat de NVP aanhangers der regering zelf ook moeilijk anders kunnen doen, ofschoon zij er wel ander over zullen denken.

Samen zullen zij de regering kunnen handhaven met een meerderheid van 12 ontstaan uit de toevallige omstandigheid, dat Vlaun helaas door ziekte gedwongen werd ontslag uit de Staten te nemen en die tegen de Regering was door een op Curacao wonende Surnamer, die NVP'er is, wordt opgevolgd. (Hoe Aruba deze doorbreng van de 12-8 verhouding zonder meer moet aanvaarden is ons een raadsel).

Maar daar gaat het tenslotte niet om, wij willen de mening niet weten van de AVP en de NVP, want die kennen we reeds, maar het gaat bij de KVP en COP om de vraag: „acht de huidige regering collectief, zowel als individueel (en hi-bij denk ik in het bijzonder aan de partijloze landsministers F. Karner en R. Moreno) het stromende met hun verantwoordelijkheidsgevoel en het landsbelang op zulke stuntelijke wijze voort te gaan? Onze bedoeling was, dat de Regering, die waartocht een eigen verantwoordelijkheid.

Ook gisteren weer succes Ceccarelli blijft nog op Curacao

Willemstad. — Dr. Enrico Ceccarelli heeft op Curacao zoveel succes, dat hij ons eiland nog niet kan verlaten. Onverwacht was slechts een bezoek van twee dagen geraamd, deze zijn nu uitgebreid tot zes dagen. Zes dagen van onafgebroken succes met steeds volle theaters. Aanvankelijk bleef de afgelegen Zondag, wat het aantal bezoekers betreft, aan de spits staan, maar gisteravond kwamen er zoveel geïnteresseerden voor de loketten, dat velen teleurgesteld naar huis moesten worden gezonden.

Even leek het gisteren fout te gaan bij de ingang, toen de bezoekers het theater binnendrongen en de portiers niet bij machte bleken de grote toeloop te stuiten. De Directie heeft ons medegedeeld, dat, gezien het grote succes, de Italiaanse hypnotiseur hedenavond en morgenavond weer optreedt. Er zijn vele verzoeken binnengekomen voor meerdere voorstellingen. Derhalve zal het bezoek aan Aruba enkele dagen moeten worden uitgesteld. Reeds vijfduizend personen zijn naar de wonderlijke magie van Ceccarelli gaan kijken en dit getal zal zeker nog groter worden.

VAART EN VLUCHT

Haven: Vrachtschepen 6 in en 2 uit; tankschepen 10 in en 8 uit; zeilschepen 3 in en 3 uit. Passagiers landend 13, vertrokken geen en doorgaand 5. Hato: Vliegtuigen 11 in en 12 uit. Passagiers landend 79, vertrokken 79 en doorgaand 125.

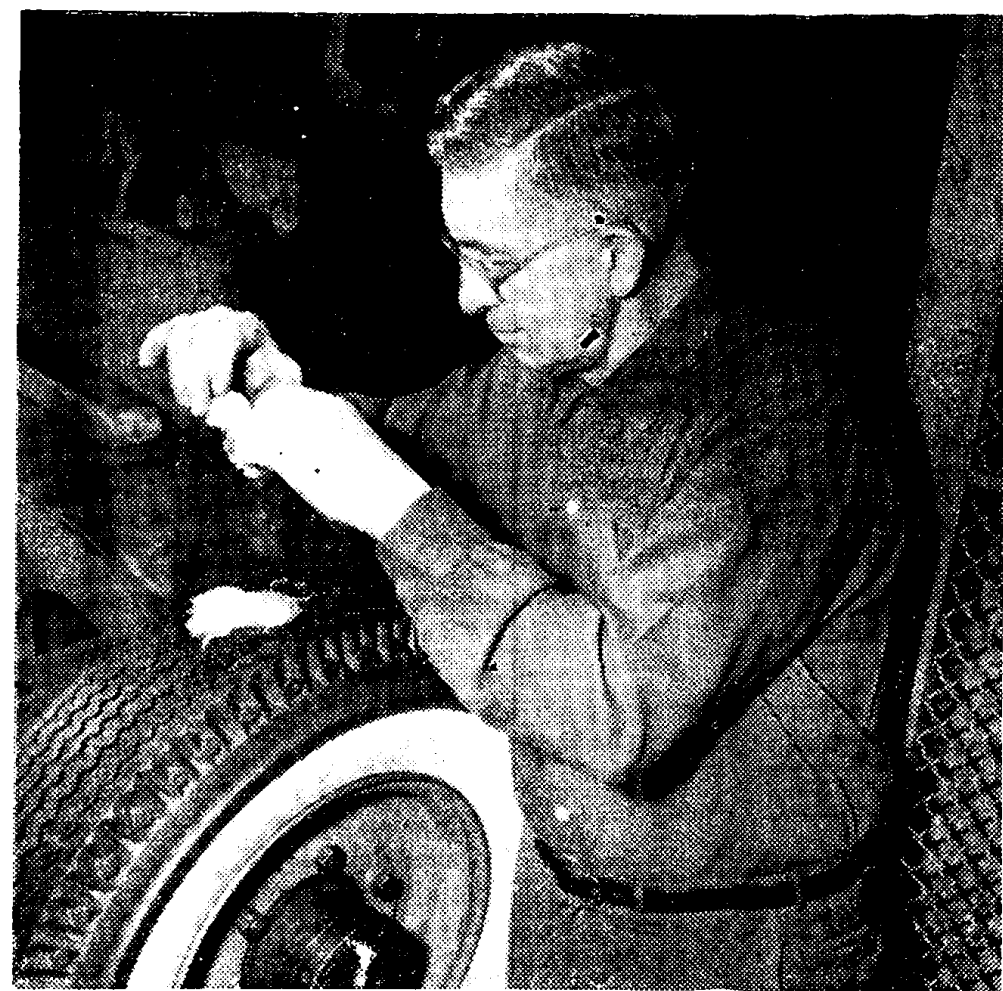
Drie Zilveren Jubilarissen

Willemstad. — Op Zaterdag 18 September a.s. zullen de Zier Eerw. Paters Athanasius Volk, Pastoor te Kralendijk; Beda Weyers, Pastoor te Montagne en Pastoor Bruno Boradori, Pastoor op Sabu, de dag herdenken, waarop zij 25 jaar geleden hun kloostergeloften hebben afgelegd en daarmee de grondslag legden voor het vluchtbaar Priesterwerk, dat zij nu reeds bijna 20 jaar in dit Rijkdeel uitoefenen.

Deze dag zal er ongetwijfeld één zijn van dankbare herinnering voor hen zelf, die beter dan wie ook beseffen hoe het woord van Christus, dat degenen, die alles om Zijnen wil verlaten, honderdvoudig zullen terugontvangen, in hun eigen leven vervuld wordt. Doch het is ook een dag van dankbare vreugde voor al degenen, die door hun hand en door hun toewijding, welke een goed betoefde religieuze staat schenkt, de hemelse gaven mochten ontvangen, die strekken tot 's mensens hoogste en duurzaamst geluk.

Wij bieden onze beste wensen aan de Jubilarissen aan met de bede, dat hun religieuze geest nog lang moede strekken tot heil van onze gemeenschap.

Nieuw banden-procede van Good Year



Willemstad. — Een eitje bakken op een buitenband van een auto is heel ongewoon en velen hebben, toen dit staaltje werd vertoond hierover verondersteld. De buitenband was zo heet gemaakt dat men er met gemak een ei op bakte. Dit is alleen mogelijk op een van de banden van de bekende Good Year Tire & Rubber Co. die volgens het laatste uitgevonden nieuwe procede voorzien worden van een nylon canvas laag. Aan de vervolmaking van dit procede — men heeft er vijf jaar over gewerkt — heeft genoemde fabriek vijf miljoen dollar besteed. De levensduur van een autoband wordt verlengd door het nylon canvas, dat elastischer is dan katoen en daarom niet zo gauw breekt. Barsten in de banden worden voorkomen doordat het nylon meerekt hetgeen ook een verlenging van de levensduur van de band betekent.

Onlangs heeft de Good Year fabriek een procede samengesteld, dat nylon rekproef maakt. Men noemt dit het triple tempered-systeem. Men neemt de vezel en onderwerpt deze aan een hoge temperatuur onderwijl de vezel rekend. Daarna ondergaat de vezel een chemische behandeling en wordt permanent gehard. Ponds voor pond is Nylon 3-T canvas sterker dan staal. Het kan een

Het weer

Max. temp. 32.4 C (90.4 F); min. 27.2 C (80 F) en gem. 29.3 C (84.7 F). Max. wind 23, min. 9 en gem. 14 knopen. Vochtigheid 71%. Licht bewolkt 6 en bewolkt 13 uren.

Mutaties bij het gouvernement

OFFICIELE...

Benoeming:

Mej. C.M. Adem tot tijdelijk schrijver b. en werkzaamgesteld ten Parkette van de Procureur-Generaal; J.S. Schouwe, hoofdagent van Politie, alhier, tot Inspecteur van Politie; C.S. Cijntje, tot tijdelijk schrijver b. en werkzaamgesteld ten Postkantore, alhier; Mej. H.G. Merceлина, tot tijdelijk schrijver b. en werkzaamgesteld ter Griffie van het Hof van Justitie, alhier; L.R. Carly, commies, Administrateur van Sabu, is aangewezen als waarnemend Gezaghebber van het eilandgebied de Bovenwindse Eilanden; G.Z. Merceлина, tot deurewaarder voor burgerlijke zaken bij het Hof van Justitie en het Gerecht in Eerste Aanleg op Curacao.

Betovordering:

Mr. F.P. de Vries, hoofdcommies, Secretaris van de Regeringsraad, alhier, tot referendaris; M.T. Klooster, hoofdcommies der belastingen, alhier, tot commies, verificateur der belastingen; Mej. L.M. Schubert, tijdelijk schrijver b. ter Griffie van het Hof van Justitie, alhier, tot tijdelijk klerk b.; Mej. L.H. Mendez, schrijver b. ten Beheerskantore van het Algemeen Pensioenfonds van de Nederlandse Antillen, alhier, tot klerk b.; W.A. Santiago, tijdelijk schrijver a. ten Postkantore, alhier, tot tijdelijk klerk a.; N.R. Palm, klerk b. ter Inspectie der Belastingen tot adjunctcommies; Mej. R.L. Lauffer, tijdelijk klerk b. ter Administratie van Financiën, alhier, tot tijdelijk adjunctcommies; F. de J. Felida, tijdelijk schrijver b. ten kantore van de Regeringsraad, alhier, tot tijdelijk klerk b.; V.A. Ramos, agent van politie 1ste klasse, alhier, tot hoofdagent van politie; A.H. Gohlo, telegrafist 2de klasse bij de Landradio- en Telegraafdienst, alhier,

tot telegrafist 1ste klasse; N.J. Granadillo, tijdelijk schrijver a. ten Postkantore op Aruba, tot tijdelijk klerk a.; F.C. Willem, tijdelijk schrijver b. ter Administratie van Financiën tot tijdelijk klerk b.

Eervol ontslag aan:

P.A. Stoelenga, tijdelijk algemeen luitverkeersleider, alhier, ingaande 1 December 1954 op zijn verzoek; Mej. H.J. Dreischor, tijdelijk kwekelinge aan de Voorbereidende klassen verbonden aan de Openbare Prinses Margarietschool op Aruba, op haar verzoek; Mej. S. de Marchena, klerk 1ste klasse met de persoonlijke titel van beheerder van de Openbare Boekery en Leeszaal, alhier, op haar verzoek; H.C. Andeweg, agent van politie 1ste klasse; Mevr. F.M. Hoogerwerf geb. Obediente, tijdelijk schrijver b. bij de Landradio- en Telegraafdienst, alhier, op haar verzoek; W.J.R. Naaldijk, agent van politie 3de klasse, alhier, op zijn verzoek; Mej. J.C. Schothorpe, onderwijzeres 3de klasse in tijdelijke dienst aan de Openbare Johan van Walbeekschool voor Mulo, op haar verzoek; Hr. J.G.P. Westera, tijdelijk Griffier van het Hof van Justitie in de Nederlandse Antillen ingaande 16 October 1954; H. Verbrugh, tijdelijk technisch ambtenaar 2de klasse ingaande 1 October 1954; Mej. R. Fresco, tijdelijk klerk b. bij het Departement Sociale- en Economische Zaken, alhier, op haar verzoek.

Overplaatsing:

A.G. Sint Jago, hoofdcommies der belastingen op Aruba, naar Curacao; A.A. Larmonie, hoofdcommies der belastingen, alhier, naar Aruba.

Eervol ontheffing:

Mr. J. Eleonora, commies ter Griffie van het Hof van Justitie, alhier, van de verdere waarneming van de

Wie is de gelukkige?

nr 10917	..... f	500.—
1e 10948	.....	30000.—
nr. 10949	.....	500.—
Curacao		
nr 10523	..... f	400.—
1e 10524	.....	10000.—
nr 10525	.....	400.—
Curacao		
nr 14584	..... f	300.—
3e 14585	.....	5000.—
nr 14586	.....	300.—
Bonaire		
nr 11006	..... f	200.—
4e 11007	.....	2000.—
nr 11008	.....	200.—
Curacao		
nr 15183	..... f	100.—
5e 15184	.....	1000.—
nr 15185	.....	100.—
Curacao		

Bijzondere prijs van f 100.— nr 8356
Bijzondere prijs van „ 50.— nr 8619
Bijzondere prijs van „ 50.— nr 21434

Prijzen van f 700.—: nrs 8702 — 11919
— 12963 — 22910 — 24032.
Prijzen van f 500.—: nrs 968 — 1367
— 6059 — 7597 — 10997 — 11265 — 15361
— 15628 — 18251 — 21746.
Prijzen van f 300.—: nrs 909 — 1678
— 1751 — 2114 — 3085 — 3631 — 9313
— 955 — 15532 — 12041 — 13911 — 14710
— 15704 — 17775 — 18143 — 19438 —
— 20200 — 20428 — 22051 — 24047.

Prijzen van f 200.—: nrs 1361 — 1417
— 2173 — 2199 — 2392 — 2614 — 3265 —
3273 — 3536 — 4351 — 4821 — 4955 —
5191 — 5206 — 5745 — 5757 — 6292 —
6854 — 7322 — 7398 — 8856 — 10585 —
10730 — 10995 — 11251 — 11269 — 11971 —
— 12502 — 12884 — 12942 — 14407 —
15225 — 15180 — 15556 — 15823 — 16026 —
— 17316 — 17821 — 18010 — 18198 —
19262 — 19449 — 19717 — 19863 — 20832 —
— 21193 — 23899 — 23964 — 24144 —
24968.

Prijzen van f 100.—: nrs 153 — 214 —
547 — 557 — 1010 — 1422 — 1496 — 2472 —
— 2936 — 3679 — 3884 — 3898 — 4252 —
4532 — 4550 — 4582 — 4626 — 4631 —
5003 — 5841 — 6303 — 6506 — 7944 —
8095 — 8152 — 8546 — 8830 — 9484 —
10003 — 10633 — 10697 — 12419 — 13281 —
— 13394 — 13398 — 13773 — 13815 —
14180 — 14223 — 14451 — 14775 — 14830 —
— 14885 — 15794 — 15910 — 15925 —
16252 — 16403 — 16614 — 16982 — 17226 —
— 17635 — 17937 — 18012 — 18304 —
18479 — 19042 — 19100 — 19667 — 19739 —
— 20337 — 20338 — 20539 — 20863 —
21810 — 22307 — 22324 — 22504 — 23114 —
— 23148 — 23195 — 23292 — 23819 —
24662 — 24734.

Dit weekend geen „Glenn Miller Story“

Willemstad. — Wij vernemen dat de prachtige technicolor film „The Glenn Miller Story“, welke dit weekend in het Roxy theater zou draaien, tot nadere aankondiging is afgelast in verband met het steeds prolongerende optreden van de Italiaanse Hypnotiseur Dr. Enrico Ceccarelli.

Men deelde ons mede dat de film later wel gedraaid zal worden.

De C.V.B.-bestuursfuncties

W'slad. — Op de eerste bestuursvergadering van de C.V.B. van het nieuwe korting gekozen bestuur, werden de bestuursfuncties verdeeld. Het Bestuur is thans als volgt samengesteld: Walter van Rosberg, ondervoorzitter, Odilio Willems, secretaris en competitieleider, R. Curiel-2e secretaris, J. Peukert-penningsmeester, A. Lieder-commissaris materialen, H. Weber en J. van Uytrecht commissarissen en P. Broos commissaris van propaganda. Wij feliciteren de nieuwe bestuursleden met hun functie en wensen hun een vruchtbaar verenigingsjaar toe.

New York. — De gemiddelde productie van ruwe olie in de Verenigde Staten in de week per 3 September bedroeg 6.019.000 vaten tegen vorig jaar 6.445.000 vaten.

— C I N E L A N D I A —

HEDEN DONDERDAG 16, VRIJDAG 17, ZATERDAG 18 SEPTEMBER OM 7.00 en 9.00 N.M. - ZONDAG 19 OM 8.30 N.M.

KNAL PREMIERE van de grote avonturenfilm uit het verre Oosten in C I N E M A S C O P E !!!



Ziet het mistieke Oosten, De lancers... de bazaren van Pechawar... het woestijnzand... de weg naar Khyber!!! Een adembenemende nieuwe wereld van beeld... geluid en TECHNICOLOR-DELUXE!!!
BALCON: f. 2.00 - ZAAL: f. 1.25. — KIND. GEEN TOEGANG.

— R O X Y —

HEDEN DONDERDAG 16 SEPTEMBER OM 7.00 N.M.

Een actiefilm verfilmd in de gevaarlijke bossen, met: **JOHNNY SHEFFIELD als Bomba van het woud in:**

„SAFARI DRUMS“

(In het Engels met Spaanse tekst).

Een expeditie tocht door de gevaarlijke bossen vol tijgers, leeuwen, olifanten, enz. enz. Een vulkaan die uit elkaar barst!
f. 1.50 — f. 0.90. — KINDEREN GEEN TOEGANG!

HEDEN DONDERDAG 16 SEPTEMBER OM 9.00 N.M.

OP ALGEMEEN VERZOEK... NOG FENS... De Wereld bekende hypnotiseur

„Dr. ENRICO CECCARELLI“

Ongelooflijke staaltjes van hallucinatie en hypnose. Komt zien hoe een vakkundig hypnotiseur mensen kan beïnvloeden. Ziet massa hypnose in werkelijkheid! Mist het niet!!

PRIJZEN: Beneden voorste rijen f. 2.00 - Balcon en beneden achterste rijen f. 1.50 - Zaal achteraan f. 1.00.

CULTUREEL CENTRUM CURACAO

VRIJDAG 17 SEPTEMBER OM 8.30 UUR N.M.

in het CURACAO MUSEUM zal de bekende musicoloog

Dr. Jaap Kunst

een lezing houden over

Indonesische Kunstvormen

TOEGANG VRIJ.



CURACAO TRADING Co. S.A.

LEES DE „AMIGOE“

UITVERKOOP

[21] **Madurostraat** [21]

Nieuwe Sortering!
Sensationele Fantastische Prijzen!

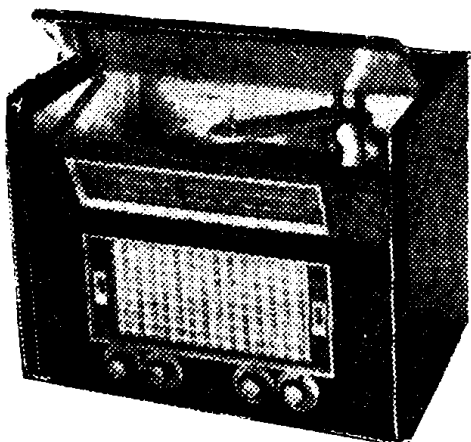
'S AVONDS NA 'T WERK

heerlijk rustig zitten met een koud glas drinken, en natuurlijk een **PHILIPS RADIOGRAMOFOON**

Model HX 538 A.

Tafelmodel met automatische 3 speed platenwisselaar,

- * 4 golfbereiken
 - * 6 buizen met 9 functies
 - * ingehouwde ferroceptor,
 - * basschakelaar en continu hoge tonenregelaar.
- PRIJS F. 465.—**
doch bij inlevering van een oud toestel, ongeacht merk of ouderdom, betalen wij **F. 65.— TERUG.**



Dit toestel is ook op afbetaling verkrijgbaar, U betaalt dan **F. 34.— PER MAAND.**

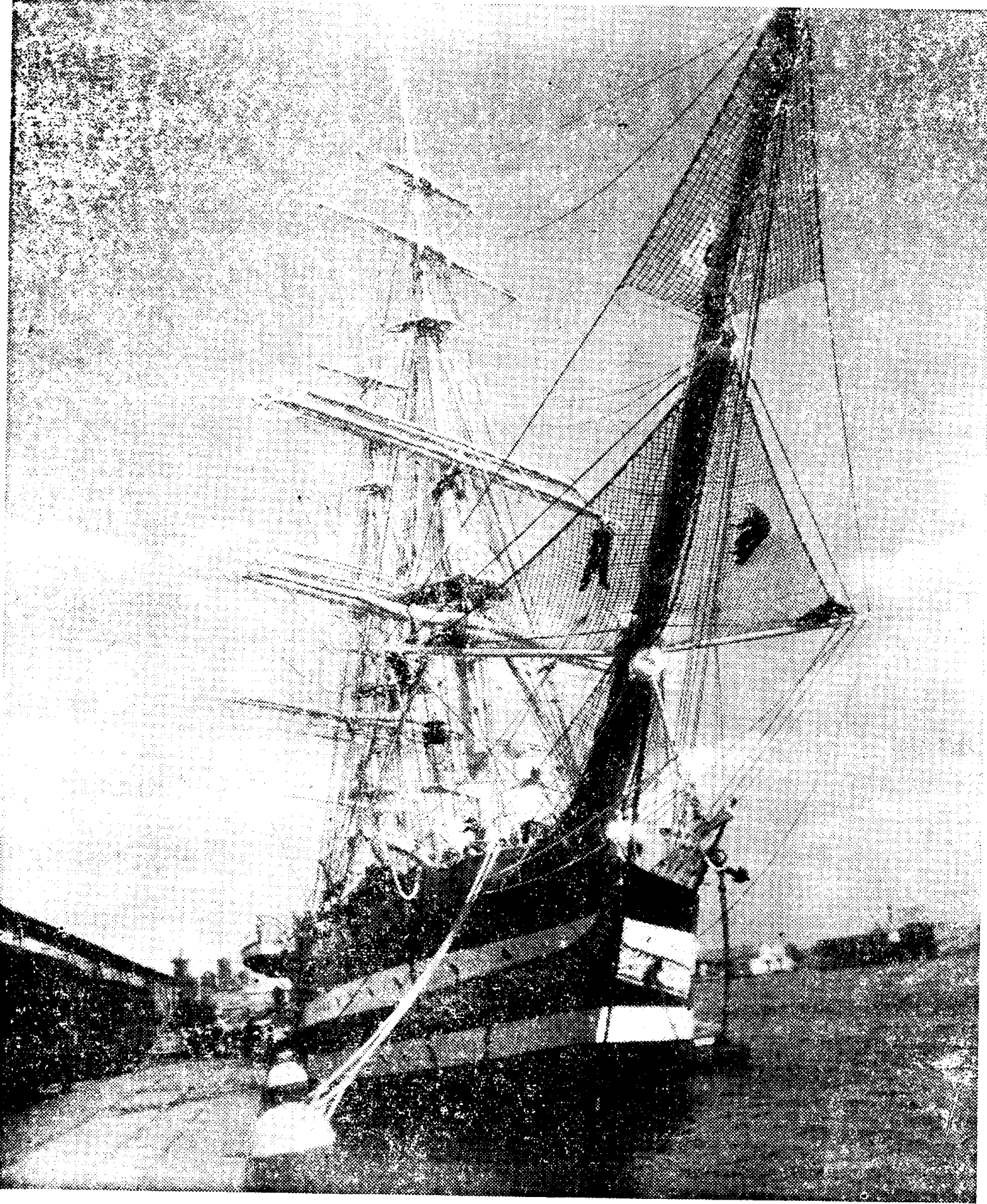
Bij contante betaling 10% korting.

Palais Royal. Marchena Moron & Co. N.V.

Luistert hedenavond om 8.30 uur naar **PHILIPS CAVALCADE** over de Curom.

„Amigo e” - wereldnieuws in beeld

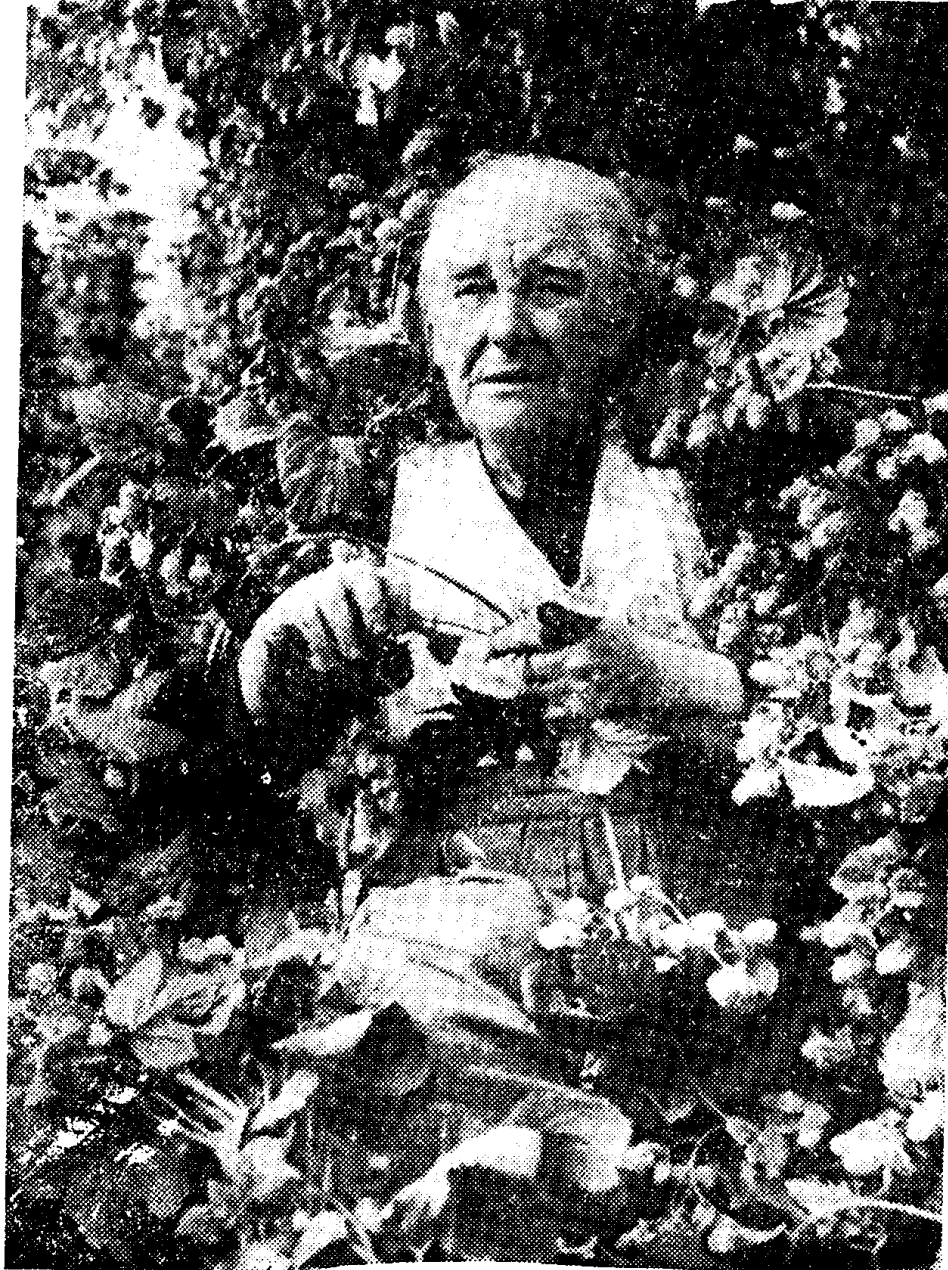
Herinnering aan vervlogen tijden



Onlangs arriveerde in de modieuze haven van Amsterdam het onder commando van kapitein Alcide Bardi staande Italiaanse marine-opleidingsschip „Amerigo Vesputti”, genoemd naar de man, die zijn naam gaf aan het door Columbus ontdekte nieuwe werelddeel Amerika. Het zeilschip met hulpmotor heeft aan boord 22 pas beëdigde officieren, 16 adelborsten de klas, 114 cadetten, 16 plus plus een staf van 26 officieren en 100 matrozen. De lengte van het schip is 70 m en de grootste breedte 15 m. Het schip is 11 m hoog. De drie masten dragen gezamenlijk een zeiloppervlakte van 2241 vierkante meter. De hulpvoortstuwing geschiedt door 2 gekoppelde Diesel-Fiat Q245-motoren met een gezamenlijk vermogen van 1224 p.k.



Maarschalk Tito heeft in Zagreb (Joego Slavië) het wereldcongres voor de kindbescherming geopend. Op dit congres zijn 28 landen vertegenwoordigd. Mevr. Gordon Morier overhandigt het Charter van het Kind — de verklaring van Genève over de Rechten van het Kind — aan Maarschalk Tito.



In het Engelse graafschap Kent is men begonnen met de nieuwe hop te plukken. Binnenkort is dus het bokbier weer troef. Of om het met een bekend slogan te zeggen: „Het bokbier is weer best, koppig, maar niet bokkig”.



H.M. Koningin Juliana heeft op het Koninklijk Paleis te Soesdijk de deelnemers aan het Mathematisch Congres, dat in Nederland wordt gehouden, ontvangen. H.M. Koningin Juliana in gesprek met prof. Kodeira (Japan) en dr. J.S. Serre (Frankrijk), die beiden van het „Fields Medal Committee” een gouden medaille en \$ 1500 ontvingen wegens hun grote verdiensten op het gebied der wiskunde.



In Londen is een Engelse voedsel-jaarbeurs gehouden, waar de Hollandse eetwaren een voorname indruk maakten. Een kijkje in de Hollandse stand van worstjes in blik met lieflijke meisjes in nationale klederdicht. De dames zien wel „eu smaak”.



Ongeveer 2000 Britse soldaten verlieten kortgeleden de zone van het Suez kanaal, nadat de commissies voor de evacuatie hun werkzaamheden hadden beëindigd. Een Britse Tommie schudt de hand van een Egyptische officier voordat de soldaten zich inschepen op de kruiser „Glasgow” met bestemming Malta.



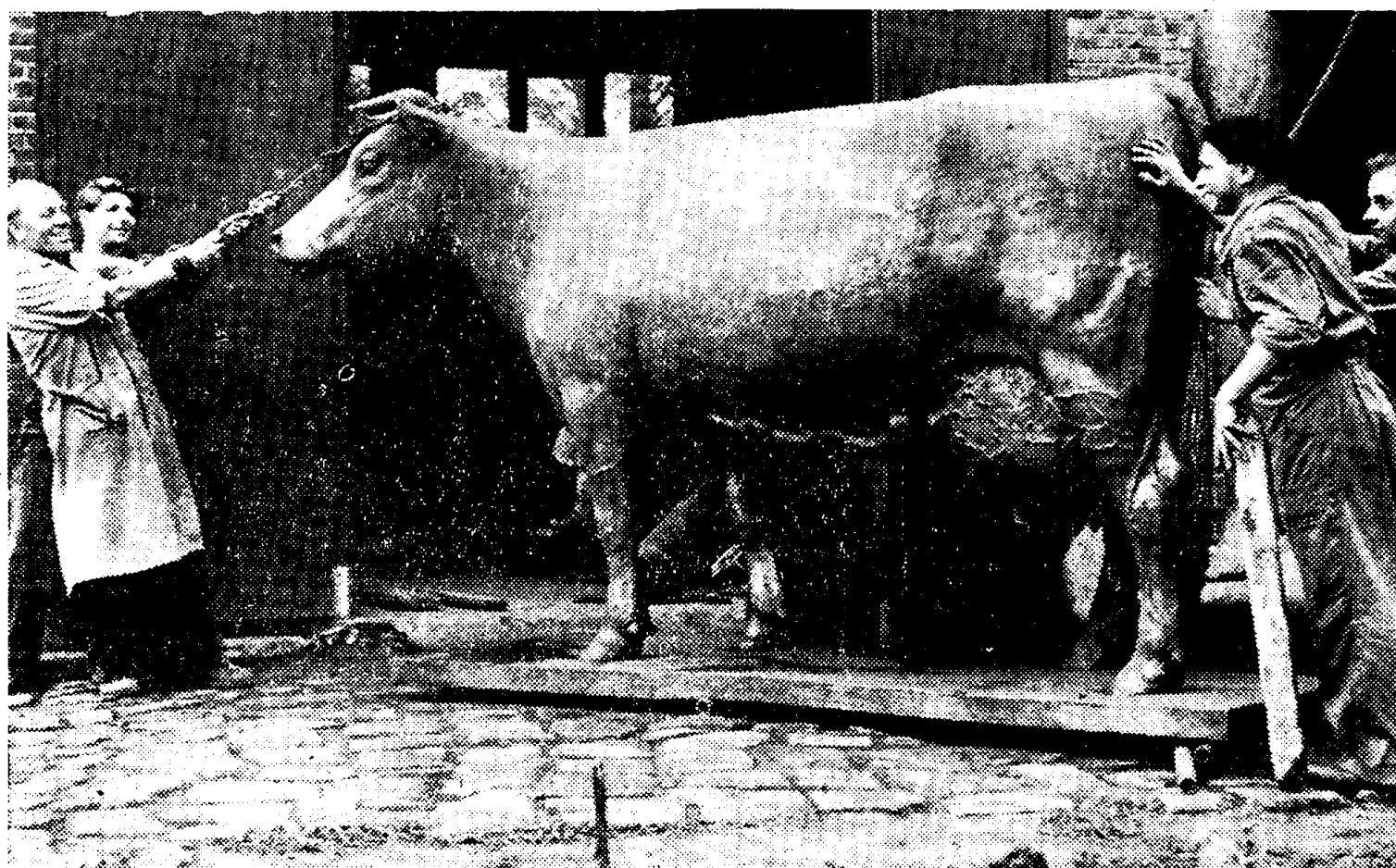
De Utrechtse Jaarbeurs staat thans in het middelpunt van Nederlandse en buitenlandse belangstelling. Onder de bezoekers van de Jaarbeurs bevonden zich ook H.M. Koningin Juliana en Haar dochter H.K.H. Prinses Margriet. De marionette van het in Rotterdam nieuw te bouwen ziekenhuis trok de aandacht van de Koninklijke Gasten.



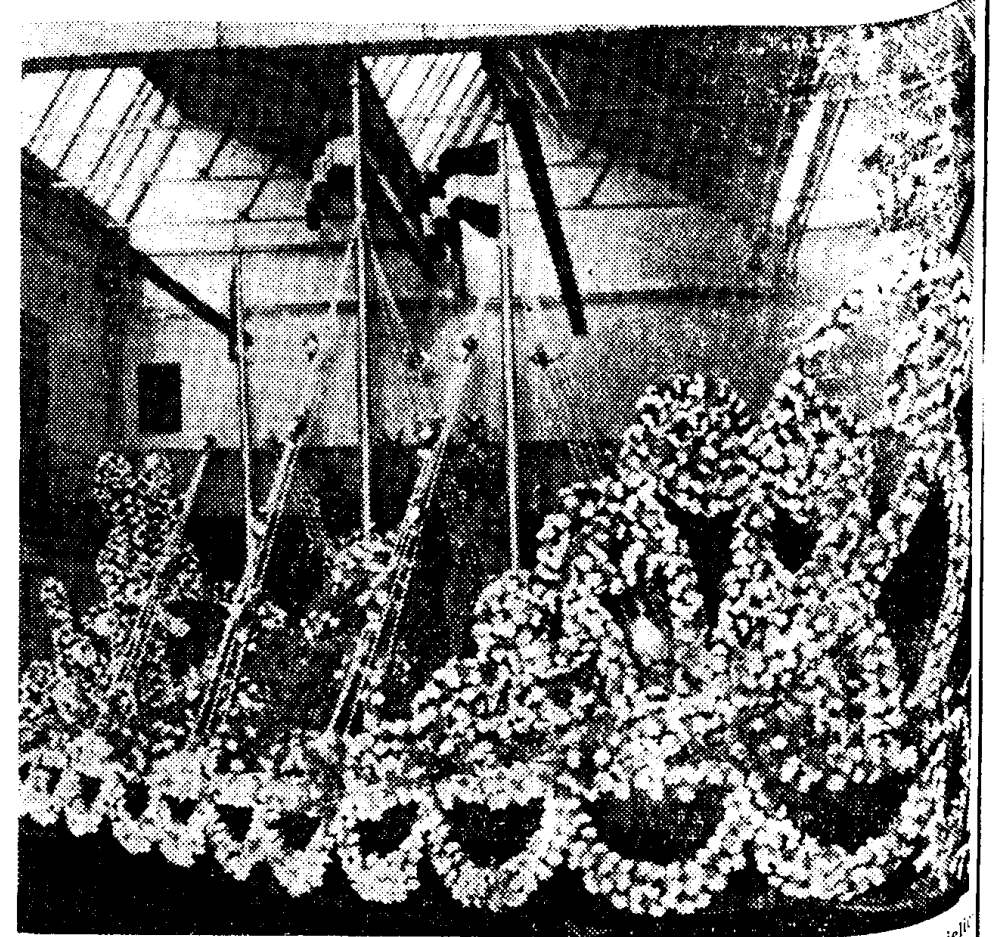
De Britse vliegtuig-tentoonstelling trok heel wat belangstelling. Van hei de en verre trok men naar Londen om de nieuwste aanwinsten van de Britse vliegtuig-industrie in ogenschouw te nemen.



Cyprus staat in het teken van de internationale politiek, toen de Griekse President Papagos uitriep, dat Cyprus bij Griekenland behoort. Dat was het sein voor de studenten hun bruisende vitaliteit te uiten in het houden van demonstraties en betogingen. Griekse studenten knielen in Athene neer voor het graf van de Onbekende Soldaat. Zij zweerden, dat zij niet rusten zullen vóór het eiland Cyprus weer met Griekenland verenigd is.



Bij de bronsgietrij Binder te Haarlem verrees een koe uit het brons. Deze koe, levensgroot, is bestemd voor het 75-jarig jubileum van het Friese rundstamveeboek te Leeuwarden. De koe werd — om het zo maar eens te zeggen — „vervaardigd” door de beeldhouwer G. J. Adema.



Als wij U zouden vragen hoeveel bloemen — of beter gezegd — hoeveel arbeiders in deze fraaie praalwagen zijn verwerkt, zoudt U het niet kunnen raden. Maar het zijn er 12.000 en het was wel een der mooiste praalwagens, die ooit de titel „Hollands vlag, Je bent mijn glorie” in de Aalsmeerse bloemenparade mee reed. Aalsmeer is een van de bekendste bloemencentra van Nederland. Bij ons zou deze praalwagen binnen enkele uren „verwelkt” zijn.

Amerikaan Canter naar de States

Gaaf men de aloë-industrie nieuw leven inblazen?

Oranjestad. — De Aloë Plant was een van de dingen waar een van 'Aruba's mannen, wijlen de heer Casey Eman, zijn hart aan verpaid had. De aloë-cultuur was waarschijnlijk voor Aruba verloren zijn geweest en zou niet aan verscheidene bejaarde Arubanen een stukje brood hebben opgeleverd, indien de heer Eman het bedrijf niet gaande had gehouden. De heer Eman heeft zich daarvoor vele persoonlijke opofferingen getroost. De afzet van aloëine op de wereldmarkt was met enorme moeilijkheden gepaard. Gedurende het verblijf van de heer Casey Eman in Europa, heeft deze nog getracht in Duitsland een afzetgebied te vinden.

De heer Cantor, een Amerikaans medicus, werkte enige jaren samen met wijlen de heer Casey Eman en wist een uitstekend product te verkrijgen. De heer Cantor was een korte tijd in Aruba en vertrok gistermorgen naar Amerika. Het ziet er naar uit dat men de aloë-industrie nieuw leven wil inblazen, doch een ander van zeer vele factoren afhankelijk. Het is te hopen dat men er in slaagt het werk van de heer Casey Eman voort te zetten.

Aanbesteding

Gisteren vond op Aruba de aanbesteding plaats van de nieuwe kerk van Christus Koning met pastorie voor heel te Aruba.

Niet inschrijving waren uitgenodigd hebben als volgt ingeschreven de ondernemersbedrijven:

1. Aruba-Bouwmaatschappij: kerk voor f. 153.600; pastorie voor 49.366; samen voor 199.320.

2. N.V. Bohama: kerk voor f. 178.500; pastorie voor 41.150; samen voor f. 450.

3. Ortiz en González: kerk voor f. 198.760; pastorie voor 38.240; samen: f. 460.

4. Petrona en Croes: kerk (niet); pastorie (niet); samen: f. 246.340.

Het totale werk is gegund aan de Aruba Bouwmaatschappij.

Twee miljoen haven voor San Nicolas

Oranjestad. — Naar wij vernemen voert Havenwerken besprekingen met de Lago in verband met een uitbreiding van de haven van San Nicolaas, waardoor zelfs de grootste tankers de haven binnen kunnen komen. De grond dat door het baggerwerk vrij komt, wordt eventueel aangewend om er een nieuwe pier mee te bouwen. Het project zal meer dan twee miljoen Antilliaanse gulden kosten.

De UNA-candidaten

Oranjestad. — Naar wij van onze correspondent op Aruba vernemen ziet de kandidatenlijst van de UNA, die voor de a.s. verkiezingen moet worden ingeleverd, er vermoedelijk als volgt uit:

1) A. Werleman; 2) Th. J. Figaroa; 3) A.F. Dussenbroek; 4) Lamos D. Luidens; 5) F.B. Tromp; 6) J.G. Croes; 7) L. Henriquez; 8) Ch. P. Schwengle; 9) N. Schuit; 10) C.F. Maduro; 11) B.J.M. Gomez.

STOP!

GOOI UW OUDE SCHEERKWAST NIET WEG, WANT . . . bij aankoop van een

PHILIPS „PHILISHAVE“

krijgt U er

f. 7.50 voor terug!

De nieuwe Philips PHILSHAVE met de twee ronde scheerkoppen is het meest moderne droogscheerapparaat ter wereld.

PRIJS f. 27.50

Met inlevering van een oude scheerwast:

SLECHTS f. 26.-

PALAIS ROYAL Marchena Moron & Co. N.V.
Heerenstraat 23 - Handelskade 9 - Breedestraat (O) 68-70

De nieuwe wonderverf . .

waarover heel Amerika spreekt



SPRED SATIN

- Door de exclusieve synthetische rubber formule heeft men de mooiste, meest wasbare en gemakkelijkste verf om te gebruiken verkregen.
- Zeer geschikt voor huizen met kinderen want zij schilfert niet af.
- Er blijven geen kwaststrepen. Droogt in 20 minuten. Geen grondverf nodig.
- Ongelooflijk wasbaar. Vuile plekken worden reeds met zachte zeep en water verwijderd.
- Duizenden mensen die miljoenen gallons hebben gebruikt beweren dat SPRED SATIN de beste verf is.

U kunt een kamer in een halve dag verven

Spred SATIN heeft geen hinderlijke geur . . . U verft met gesloten ramen. Deze verf bedekt alle vlakken, zonder grondverf.

ONE-COAT ENAMEL

Vlug-drogend JAPALAC bedekt meubels, kasten, houtwerk enz. in een laag. Verkrijgbaar in vele mooie duurzame kleuren, plus een extra witte kleur, die ook wit blijft.



Curacao: B. J. de Castro & Sons, Prinsenstr. 81.
Aruba: Jorge de Castro - Fergusonstraat 18.

KLEUTERKLAS



In Nederland heeft minister Cals voorgesteld onderwijzeressen van het kleuteronderwijs, na het volgen van een korte cursus, aan te stellen op lagere scholen, waar een onderwijzerstekort bestaat . . .

Bank Indonesia bezorgd over monetaire situatie

CURACAO

Tweede etappe Canasta Tour

Baromeo en Garcia dragers gele trui

Willemstad. — In de J.P.F.-club is gisteravond de Canasta-Tour de Curacao voortgezet. Van de 40 koppels liet er een verstek gaan.

Een andere viel uit. Verder verliep de gehele etappe van de Sta. Martha Baai naar Boca San Pedro in een gezellige sfeer. De uitslagen luiden:

1-1) Heren Henriquez en Isa; 1 uur 19 min. en 49 sec. 2) Dames Banffer — Leent; 1 uur, 24 min. en 9 sec. 3) Baromeo — Garcia 1 uur, 28 min. en 33 sec. Deze twee heren, de vorige week de „Gele Trui“ veroverden, dragen ook de derde etappe deze trui. 4) Gebr. Hernandez; 1 uur, 31 min en 24 sec. Heren: 5) Banffer — Wilsoe 1 uur, 36 min en 3 sec. 6) Heren Henriquez — Lowenthal; 1 uur 37 min en 9 sec. 7) Echtpaar Steinmetz; 1 uur, 39 min. en 45 sec. 8) Heren Sprockel — Boekhoudt; 1 uur, 46 min. en 15 sec. 9) Heren van der Dijk — Siebeneiver; 1 uur, 48 min en 59 sec. 10) Van der Loos — De Man; 1 uur, 51 min. en 48 sec. De afstand van deze etappe bedroeg 170 km.

De avondprijzen gingen naar de heren van der Loos en Brul met 10.080 pnt, Baromeo — Garcia met 8790 pnt en C. en F. Henriquez met 7195 pnt.

De stand na de tweede etappe is nu: 1) Baromeo — Garcia, 2) Banffort — Leent, 3) echtpaar Steinmetz, 4) Sprockel — Boekhoudt, 5) Henriquez — Lowenthal, 6) C. en F. Henriquez, 7) Banffer — Wilsoe, 8) vander Loos — Brul, 9) echtpaar Snog en 10) dames Veenstra — Boerman.

Biljart uitslagen

Willemstad. — In het clubgebouw van de K.L.M.-ontspanningsvereniging „De West“ zijn gisteravond de biljartwedstrijden in het kader van het P.S.V.-toernooi voortgezet. De uitslagen luiden:

de Haan (De West) verliest van van der Veen (D.W.S.), Blokpoel (De West) wint van Kirindongo (DWS), Silmmers (De West) verliest van de los Santos (PSV) en Gomez (De West) verliest van Hagen (PSV).

Vrijdagavond wordt het biljarttoernooi voortgezet.

Postduivensport

Willemstad. Door de Vereniging van Postduivenhouders „De Snelvlucht“ werd de derde uit een serie van 5 wedstrijden voor Jonge duiven gevolgen. Elf liefhebbers namen aan deze wedstrijd deel, met een totaal aantal van 85 duiven.

De uitslag was als volgt:

Willem, 1
Via, 2, 4, 6
Hofmans, 3, 11, 22, 32
Gebr. Robert, 5
Boelhouter, 7
van Lt, 8, 13, 17, 21, 23, 29, 30
Jolen, 9, 19
Comb. Anemaet-de Boef, 10, 12, 15, 16, 24, 25, 28, 31
v/d Ham, 14, 26
Paulina, 18
Zieck, 20, 27

ASCA organiseert sportdag

Willemstad. — Naar ons wordt medegedeeld is het bestuur van de Algemeene Sport Club Antillano doende om een algemene sportdag te organiseren. Op deze Sportdag wordt een groot Sportfeestje gehouden.

CURACAO

Betalingsbalans steeds meer onder druk

Begrotingstekort werkt inflatoir

In het jaarverslag van de Bank Indonesia zegt de heer Sjafruddin Prawiranegara, dat ook Indonesië in het afgelopen jaar zijn deel heeft gehad van de depressie. Vooraf de achteruitgaande interne en externe stabiliteit, de toenemende druk op de monetaire evenwicht en op de betalingsbalans hebben bezorgdheid gewekt. Als gevolg van de uitputting der beschikbare reserves aan goud en deviezen in de laatste jaren is thans een stadium bereikt van enerzijds een tekort aan kasmiddelen voor de schatkist en anderzijds van liquiditeitsproblemen wegens de buitenlandse verplichtingen en, wegens de betalingen, die verricht moeten worden aan andere landen voor importen en bevoorziening.

Het overwinnen van deze moeilijkheden zal slechts tijdelijk zijn, tenzij in eigen land geschikte maatregelen worden getroffen. De regeringsuitgaven en die voor invoer van goederen moeten krachtig onder controle worden gehouden.

Bovendien zal het nodig zijn de exporthandel uit te breiden en de vestiging van industrieën aan te moedigen om op de import te kunnen besparen. Voor de ontwikkeling van het land op lange termijn wordt verder een verhoogde buitenlandse koopkracht vereist.

Een ander symptoom van de huidige gunstigere ontwikkeling is de betrekkelijke stabiliteit in sommige prijsindexcijfers. Voorts noemde de president van essentieel belang, dat de invloed der buitenlandse factoren op de Indonesische economie niet tegen gewerkt worden b.v. door verhoging van de kostprijzen.

De voornaamste factor, die het monetaire evenwicht onder voortdurende druk zet, is het begrotingstekort. Volgens de beschikbare cijfers is het geraamde begrotingstekort van Rp. 1,8 miljard uitgegloept op een kastekort van Rp. 3 miljard.

Hoewel dit bedrag niet geheel inflatoinair is, is het met het toenemen van de Indonesische betalingsbalans zal men zien, dat de export van goederen de belangrijkste, zo niet de enige creditpost uitmaakt.

Op het ogenblik gaat het er om, de kas- en liquiditeitsmoeilijkheden op korte termijn te overwinnen en later als doel op langere termijn de economische ontwikkeling te bevorderen. Het is wenselijk, dat de invoer streng gecontroleerd wordt, zowel in hoeveelheid als in samenstelling, aangezien anders die invoer een ongunstige invloed kan hebben, op de ontwikkeling van de externe stabiliteit, waarvan een der elementen, de export, tekenen van verbeteringen laat zien.

Wat betreft de kosten van levensonderhoud, deze handhaafden zich voor de Indonesische arbeider op ongeveer hetzelfde peil als in 1952. De Djakarta stond het indexcijfer op 2300 à 2400 (basis 1938 is 100). Voor een gezin, dat leeft volgens Europese standaard, bedroeg de stijging in 1953 tussen 7 en 24 procent, vergeleken met 1952.

- WEST - END -

DONDERDAG 7 en 9 P.M.

De Hit muzikal van MGM in Technicolor

„ON THE ISLAND WITH YOU“

(EN UNA ISLA CONTIGO)

Zang, dans, romantiek, onderwaterballet in een exotisch tropisch paradijs. En welk een bezetting. De beeldschone ESTHER WILLIAMS met de knappe PETER LAWFORD, een ideaal liefdespaar. RICARDO MONTALBAN - CYD CHARRISE.

f. 1.50 - f. 0.90. — Met tekst. — Kinderen geen toegang. MORGEN 7 en 9 P.M.: „SLAVES OF BABYLON“



BEKENDMAKING

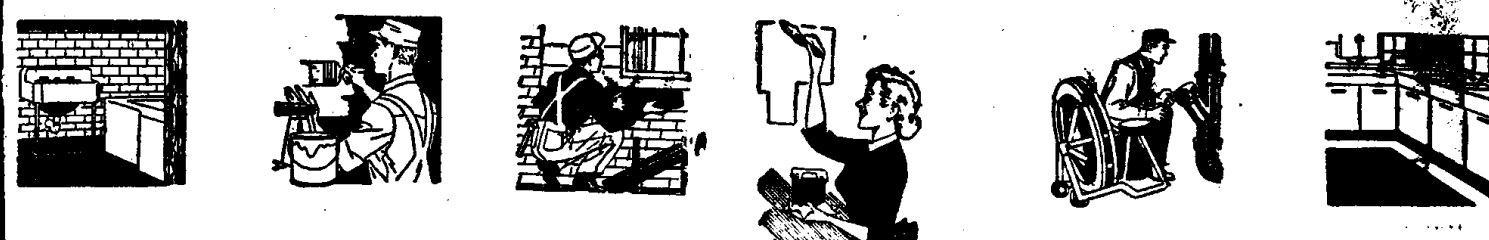
In verband met vernieuwingswerkzaamheden aan het wegdek van de Schout bij Nacht Doormanweg zijn diverse toegangswegen, die leiden naar het levensmiddelenbedrijf „CENTRUM“ voor het verkeer gesloten.

Wij maken onze geachte cliënteel er evenwel op attent, dat „CENTRUM“ gemakkelijk te bereiken is als volgt:

1e. Vanaf de Cas Coraweg/kruising Damacor is er een hulpweg aangelegd langs de Schout bij Nacht Doormanweg, welke in eenrichtingsverkeer naar „CENTRUM“ leidt.

2e. Via de Mahaiweg; bij evt. gebrek aan ruimte kunt U uw auto parkeren aan het einde van de Mahaiweg links. Personeel van „CENTRUM“ draagt er zorg voor dat Uw boodschappen in Uw wagen worden gebracht.

Wij kunnen U de verzekering geven, dat onzerzijds alle medewerking verleend zal worden, opdat U op de bekende prettige wijze Uw inkopen bij „CENTRUM“ kunt doen, terwijl onze besteldienst U op normale wijze zal blijven bedienen.



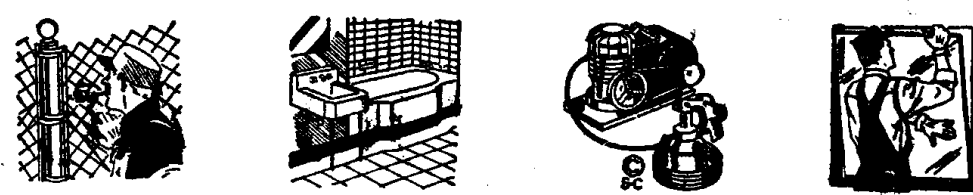
Welke is de beste Hardware op Curacao?

Natuurlijk CURACAO HARDWARE Co. N.V.

biedt U een complete afdeling:

- Handgereedschappen in alle prijsklassen.
- Verf voor alle doeleinden zoals binnen- en buitenwerk, roestwerend, en natuurlijk de zeer bekende DUCO spuit lakken.
- Hang- en sluitwerk met speciaal een complete sortering YALE sloten. Alles wat U begeert in deze branche.
- Electrische artikelen zoals steekkers, stopcontacten, switches, rubber snoer, licht buizen en kokers.
- Huishoud artikelen zoals bezems, stoffers, stofdoeken, plastic artikelen veters enz.
- Kerosene lampen, strijkijzers en stoven voor waar men geen stroom heeft.
- Sanitair artikelen de compleetste sortering pijpen met hulpstukken tevens de alleen-verkoop van de alom bekende badgarnituren van AMERICAN STANDARD.
- Linoleum in alle kleuren en maten tevens per meter verkrijgbaar. Er is zeker wat voor U bij.
- Tuingereedschappen zoals harken, pikhouwelen, schoppen, grasharken, tuinslang, sproeiers.
- Marine Departement het compleetste wat er op het eiland bestaat U kunt Uw jacht geheel bij ons uitrusten met verchroomd koperen artikelen of indien U in de goedkope klasse wilt blijven dan kunt U hetzelfde materiaal in gegalaniseerd koperen.
- Verder onze bekende glasafdeling die reeds de zo populaire leuze bekend gemaakt heeft en waarvoor wij garant staan:

WIJ SNIJDEN TERWIJL U WACHT.



CURACAO HARDWARE Co. N.V.
MADUROSTRAAT 19 TELEFOON 2398

De heksenketel van Verona

Opera in de open lucht

(Van een bijzondere medewerker)

Toen in 1913 de nu oude dirigent Tullio Serafin zijn dirigentstokje voor de eerste maal in de Arena van Verona opheft voor de beginnenden van Aida, begon een zeer belangrijk experiment, waarvan niemand toen kon vermoeden, dat het ruim veertig jaren later zou uitgroeide zijn tot het meest belangrijke evenement der muziekdramatische kunst gedurende de zomermaanden in Italië.

Een toen zeer bekend zanger had hij een gewoon toeristenbezoek aan de Romeinse Arena op het grote plein te Verona — een bouwwerk stammend uit de eerste eeuw na Christus — de wonderbaarlijke acoustiek van deze onmetelijke ruimte ontdekt en had er over gesproken met Serafin, die dirigent in opkomst, en deze had de overheid in Noord-Italië kunnen overhalen eens een proef te wagen. De proef slaagde zo, dat in 1914 een serie voorstellingen van Carmen volgde. Nu in 1954 had de 31ste Stagioni Liriche plaats, alleen in de oorspronkelijke jaren 1915-1919 en 1940-1946 is de reeks voorstellingen onderbroken geweest. Men heeft er in de loop der jaren zo goed als het hele gangbare Italiaanse repertoire vertoond en zelfs een vijftal Wagner werken.

De voorstellingen in de Arena zijn nu het grootste opgezette opera-evenement in geheel Europa geworden. Stel U voor: een onmetelijke badkuip, waarvan men een derde heeft afgescheiden voor de Bühne en het orkest. In het gedeelte voor het publiek bestaat tweederde van de piste en de wanden daar om heen, kunnen 35.000 mensen een plaats vinden. Het toneel is meer dan zestig meter diep en lang en de oplopende trappen hebben een hoogte van meer dan 30 meter! In de orkestbak zit een orkest, dat, gemeten naar de ondergrond van de contrabassen (14 stuk), ongeveer 160 man telt.

Men ontstelt, als men het over deze Arena-voorstellingen heeft, niet aan getallen die onwaarschijnlijk lijken. Een avond dat men over een uitverkoop "huis" kan spreken, bedragen de ontvangsten ruim 200.000 gulden! Als men aanneemt dat de 20 voorstellingen (van 15 Juli tot 15 Augustus jaarlijks) de gemiddeld 15.000 bezoekers trekken tegen een gemiddelde van 1000 Lira per plaats (de goedkoopste rang kost 500 Lira en de duurste 3800 Lira, dat is 23 gulden), dan ontvangen de organisatoren hier ruim twee miljoen gulden in een maand tijd.

Verona is een stad van ongeveer 200.000 inwoners. Zelfs als die 200.000

mensen, kinderen, zieken en ouden van dagen inbegrepen, allen één keer per Stagioni de Arena bezoeken, moeten er dus toch nog 100.000 vreemdelingen voor dit evenement Verona bezoeken. En die komen er zeker. Voor de voorstelling van Aida die wij bijwoonden, waren 8 bussen uit Napels gekomen en men moet zich de afstand van Napels naar Verona dan even realiseren. Maar men komt van alle kanten: extra treinen uit München, Innsbruck, Graz, Linz en Wenen! Men komt uit geheel Noord-Italië en de Dalmatische kust, uit Florence en Rome en men vult de Arena met gejuich, gejoel en enthousiasme.

Als men vijf minuten voor negen des avonds de Arena (de piste dus) uit een onderaardse gang betreedt, zitten er ruim dertig duizend mensen tegen de muren van het gebouw geplakt. Mannen en vrouwen zitten op het klimaat is daar subtropisch — allen in het wit gekleed. Het orkest zit dan in de bak, ruim dertig schijnwerpers schijnen van af de rand van het podium de zaal in en pogen, door verblinding, datgene wat op het podium opgesteld staat, voor de zaal te verbergen. Een voordeel is er natuurlijk niet.

De menigte is op dat moment op het hoogtepunt! Men gijst en fluit, applausseert voor een teltakomster in het orkest, het is een lawaai dat niet te beschrijven is. Zie hebbet 1800 jaar geleden de voorouders zitten te wachten op de gladiatoren en wilde beesten. Drie maal wordt met een gong een teken gegeven en driemaal verwerkt dat een tumult, dat tot in de Alpen gehoord moet kunnen worden. Dan plotseling — alles is hier rozig — doven alle lichten. Op dat moment ontketen zeker tienduizend bezoekers langs de wanden een heel klein kaarsje, dat men voor de gelegenheid buiten kan kopen. Een wonderlijk gezicht, want de achtergrond van de witte kleding, de volkomen witte kleding groeperingen van de lichtpuntjes, geeft de indruk van reusachtig verlichte bloemen.

Inmiddels is de dirigent op zijn plaats gekomen, hij wordt door de menigte opgemerkt en een daverend applaus breekt los. De bewoners van het amphitheater roepen de Maestro aanmoedigingen toe en de arme man weet niet hoe te beginnen. Er zijn van die opera's waarin dat geen probleem is, want die beginnen met een klap of een fortissimo (de Troubadour bijvoorbeeld), maar de arme Aida, die met een vier-dubbel en als het ware gezucht pianissimo be-

gint, treft het heel slecht, want de menigte, belust op een rel, wil voorlopig nog lawaai. Drie keer begint de dirigent, drie keer moet hij weer afwachten. Dan komen er in het publiek krachten in opstand, hier en daar ontstaan knokpartijtjes en relletjes, de carabinieri schieten toe en delen klappen uit.....het spul kan beginnen!

Superlatieven! De enorme recettes stellen de organisatoren tot alles in staat. Men heeft de duoste krachten geëengeerd. Van het jaar: Anna de Cavalieri, Mario del Monaco, Giuseppe di Stefano, Mario Filippeschi, Maria Meneghini Callas, Giulio Neri, Elena Nicolai, Aldo Protti, Nicola Rossie Lemeni, Giulietta Simonato, Antonietta Stenia, Italo Tajo, Pia Tassinari en nog vele anderen, die dirigenten zijn Antonino Voot (ook buiten Italië bekend) en Fausto Cleva en de laatste jaren haalt men hier de beste Duitse regisseurs, omdat het regievak in Italië nog steeds verwaarloosd wordt.

Het vorig jaar hoorden we hier de Troubadour en de Aida onder regie van G. W. Pabst, de vermaarde filmman, men had nu een beroep gedaan op Herbert Graf, Pabst, vol. Holly-woodse allures en idealen, zocht het vorig jaar in de „filmische" pronk. Hij liet een hele Egyptische stad opbouwen voor de Aida, de Troubadour kreeg een volledig middeleeuws kasteel, plus een heuvel voor het zigeunerkamp en nog een gevangenis. Voor de intocht der zevende troepen van Radames in de Aida gebruikte hij een vijftal olifanten, hele kudde kamelen en offcerieren, strijdswagens en hele troepen bereden cavalerie.

Herbert Graf, opera-vakman par excellence, had al deze buitenmuzikale medewerking niet nodig. Hij benutte de Arena zelf, de stenen dus, voor zijn grote scènes. Zijn triomftocht dede van het hoogste punt van de Arena statig naar beneden en was door costumes en verlichting van een pracht die onbeschrijflijk is. Hij had maar weinig zetsstukken (die hier dikwijls 20 meter hoog zijn) nodig. De groepen en het licht deden alles bij hem.

Hij herhaalde dit experiment de volgende avond in Turandot van Puccini en afschoon het verrassende element toen weg was, was het schouwspel van de grote scène der drie raadsels toch verbluffend!

Bij de prachtige massaregelingen zag men allerellendigst individueel spel. Mario del Monaco en Mario Filippeschi, die tenoren in de Aida en Turandot, waren niet op hun plaats te zien. Maar het publiek liet daar niet op, het is gekomen voor het bel-canto en beide tenoren hebben dan ook minstens één aria moeten biseren!

Zes maanden voor Duitse vrouw

Vals getuigd tegen chauffeur de Baat

Düsseldorf. — De 25-jarige Westduitse vrouw Franziska Motz uit Düsseldorf is te Neustadt tot zes maanden gevangenisstraf veroordeeld, omdat zij tijdens het vooronderzoek naar een auto-ongeluk, waarbij zes personen het leven verloren, een valse getuigenis had afgelegd tegen de Nederlandse chauffeur De B.

Zij had gezegd, dat zij zich in de auto van De B. had bevonden en had gezien, dat hij herhaaldelijk uit een fles had gedronken, die naar haar mening met een alcoholische drank was gevuld. Voor het begin van het rechtsgebed, waarbij De B. tot een jaar gevangenisstraf werd veroordeeld, trok zij haar verklaring in.

Stockholm. — Bij een ontplofing in een wapenspringstoffen-fabriek te Karlskoga in Zweden zijn drie arbeiders gedood. Een fabrieksgebouw is volkomen verwoest.

Provocatieve daden

Spel om Formosa geladen met vuur

Moskou. — De steun van de Verenigde Staten aan de „provocatieve daden" van de Chinese nationalist in de buurt van Formosa is „een gevaarlijk spel met vuur", zo schrijft een correspondent van Prawda, het Sovjet-Russische communistische partij-organ van vandaag, in een artikel getiteld „een gevaarlijk spel", hetwelk door het Russische pers bureau Tass aangehaald werd. De correspondent I. Tolkunov zei „het spel is des te gevaarlijker, aangezien het gespeeld wordt zonder medeweten van het Amerikaanse volk dat bedrogen en misleid wordt wat betreft de ware doeleinden van de steun, die aan de cliques van Chiang Kai-Shek wordt gegeven". Maar zelfs ondanks deze verbeten psychologische aanpak is het Amerikaanse volk gekant tegen de inmenging van Amerikaanse strijdkrachten in de binnenlandse aangelegenheden van China. „Miljoenen mensen in de Verenigde Staten realiseren zich heel goed, dat de provocaties van Chiang Kai-Shek zijn bedoeld om oorlog te doen uitbarsten in het Verre Oosten", aldus het artikel.

Affaire Montesi

Regering Scelba in gevaar

Rome. — De communistische en de neo-fascistische pers in Italië vielen in de scherpste bewoordingen de regering aan over de lange duur van het vooronderzoek in de affaire „Wilma Montesi" en eisten het aftreden van de premier, de minister van buitenlandse zaken Piccioni, wiens zoon Piero in het schandaal is betrokken, en de minister van Justitie.

De publieke opinie verlangt, dat er een einde komt aan het uitstel nu er een morele en politieke crisis uitgebroken is. Zelfs onafhankelijke couranten verlangen van de regering dat er een einde aan de onrust gemaakt zal worden. „In een oprechte en eerlijke democratie bestraft men degenen die straf toekomt, zonder aanzien des persoons, zonder rekening te houden met een naam of een sociale positie", zo schrijft het onafhankelijke La Stampa.

Straatsburg. — Een Amerikaans atoomkanon is dezer dagen te Straatsburg aangekomen, waar het aan Franse deskundigen op het gebied van de opleiding voor atoomoorlogvoering wordt overgedragen.

F.I.D.E. schaaktournooi

Nederland behaalt gelijk spel

Amsterdam. — De uitslagen van de gisteren afgebroken partijen schaken luiden:

Derde ronde winnaarsgroep: Bulgarije — Argentinië 1½-1½; Rusland — Israël 2-2; Joegoslavië — Engeland 1½-1½; West-Duitsland — Zweden 1-0.

Classificatie groep derde ronde: C. Iulme — Griekenland 1½-1½; Italië — Noorwegen 1½-1½; de Saar — Canada 1-3.

4e ronde: Denemarken — Oostenrijk 1-3.

Derde ronde: winnaarsgroep: IJsland — Hongarije 1½-1½; Nederland — Tsjechoslowakije 2-2; België — Finland 1½-2½.

Amsterdam. — De uitslagen van de wedstrijden gespeeld in de vierde ronde van de Winnaarsgroep van het FIDE schaaktournooi zijn: Argentinië — Nederland 1½-1½ (Euwe — Najdorf remise; Panno — Donner afgebroken; Guimard — Prins 1-0; Rosetto van Schellinga afgebroken; Zweden — Tsjechoslowakije 0-1 (voorlopig); Israël — Joegoslavië 1-3; Groot Britannië — West Duitsland 1½-1½ (voorlopig); Hongarije — Sovjet Unie 1-2.

Classificatiegroep:

Oostenrijk — België 2-2; Luxemburg — Saargebied 0-4; Noorwegen — Denemarken 0-2 (voorlopig); Canada — Italië 1-1 (voorlopig); Zwitserland — Ierland 1½-1½ (voorlopig); Griekenland — Finland 2-1 (voorlopig); Columbia — Frankrijk 0-2 (voorlopig).

De partij tussen Bulgarije en IJsland voor de vierde ronde van de winnaarsgroep is uitgesteld tot Donderdagmorgen.

Morgenavond Rocky — Ezzard

New York. — Het gevecht om de wereldtitel zwaargewicht boksen tussen Rocky Marciano en Ezzard Charles, dat gisteravond zou worden gehouden, is wegens slechte weersomstandigheden tot morgenavond uitgesteld.

Tekort van twee ton bij Avifauna?

Alphen a.d. Rijn. — Hoevel het gemeentebestuur in dit stadium de berichten niet wenst te commentariseren omdat de raadsleden nog niet zijn ingelicht, is met een zekerheid grenzen de waarschijnlijkheid aan te nemen dat Avifauna te Alphen aan den Rijn dit seizoen een tekort zal hebben van om en nabij de tweehonderdduizend gulden. Hoewel het ongunstige weer van de laatste maanden wel van enige invloed is geweest op het aantal bezoekers, moet worden aangenomen dat dit toch niet de oorzaak is van het tekort, maar dat dit veeleer gezocht moet worden in ernstige misrekeningen van het bestuur tot exploitatie van dit park.

GREEP UIT DE AETHER

CUROM (416.6 m.)

17.30 Op avontuur in de muziek
17.50 Gramophoonplaten
18.05 Cupleafios Feliz
18.15 Dinermuziek
18.45 Nieuws
19.00 Boletín di noticia
19.30 Wat de handel U biedt.
20.30 Philips Happy Family
21.00 „De Globetrotters"
21.30 Dansmuziek
22.15 Nieuws en Sluiting.
HOYER (5.25 m.)
19.00 Met de jarigen in de lucht
19.30 Hoorspel „El Gato"
19.45 Gevarieerde muziek,
20.10 Gevarieerd programma
20.30 Nieuws
20.40 Dansmuziek,
22.00 Sluiting.

AVROS (19 m.)

17.00 Voor kinderen
17.15 Amusementsprogramma
17.45 Populaire melodien
18.00 Klassieke-muziek
18.30 Voor de jarigen op de Antillen
18.45 Nieuws
19.00 Voor de zieken
19.15 Landbouw-praatje
19.30 Alfons Wilson
19.45 Radio Volks Universiteit,
20.00 Advertenties
20.30 Gevarieerd programma
20.55 Nieuws en Sluiting.

P.C.J.

18.37 Missierubriek.
19.00 Nieuws.
19.17 Platennieuws uit Amerika.
19.30 Sport en de Schaak-Olympiade
19.40 Disco nieuws.
20.00 Jonge Kunstenaars aan het woord.
20.10 Intermezzo.
20.16 Persoverzicht.
20.23 Voor de West.
20.55 Avondgebed: Pater L. Verhagen
O.E.S.A.
20.58 Sluiting.

Emmastad

WACHTDIENSTEN

Telegram Afdeling:
05.30 — 23.30 kantoor tel. 2307
Van 23.30 t.m. 05.30 J. Kokshoorn tel. 2470

Personeel Afdeling:
Vanaf heden 12.00 t.m. Zaterdag 18 Sept 12.00 E.C. de Haseth (stad) tel. 3179
B. g. g. nadere int. M. B. Lunsink tel. 4500 of tel. 2400

Materialen Afdeling:
C. P. Riegmans, Tjerk Hiddeslaan 12 tel. 2265.

C.S.M.

Rederij:
J. Hemmes tel. 2701.

Scheepagentschap:
07.30 — 23.00 kantoor tel. 2458 — 2551
Van 18.00 — 19.00 en van 21.30 — 01.30 E.v.d. Werf tel. 3101

Dok Afdeling:
Van 16.30 — 1.00 tel. 2276;
Van 1.00 — 7.30 P. Roest tel. 3146.

Beursberichten

NEW YORKSE BEURS

New York. — Onder invloed van de aangekondigde begroting, waarvan het deficit een inflatiewerking zal hebben, opende de N.Y.-effectenbeurs gisteren vast, doch winstnemingen renden stijgingen en in de namiddag kreeg een zwakke stemming de overhand met uitzondering voor enkele specialiteiten.

Aantal verhandelde fondsen 1219; hoger 351; lager 378; onveranderd 282; aandelenomzet 2.110.000; obligatie-omzet \$ 3.130.000.

De koersen luiden:
American Tel. and Tel. 169 1/4
Anaconda 44 1/2
Bethlehem Steel 76 3/4
Dupont de Nemours 139 1/2
General Electric 43 3/8
General Motors 83 1/4
Int. Tel. and Tel. 22 3/4
Shell Oil 56 1/4
Standard Oil of New Jersey 51 1/8
U.S. Steel 96 3/8
Royal Dutch 55 1/8

Club J.P.F.

Vrijdag 17 Sept.

BINGO - DRIVE

Aanvang 8.15 uur

Introductie toegestaan

Zaterdag 18 Sept.

Juke-Box fuif

Aanvang 9 uur

Toegang vrij

Introductie toegestaan

Geen Asthma In 2 Jaar

Twee jaar geleden leerde J. Richards, Hamilton, Ont., Canada, te lijden met Asthma. Hij had 40 pond 12 gewicht verloren, leed leedere maakt aan hest, beklemming en benauwdheid, — kon niet slapen —, verwachtte het einde. Mendaco maakte de eerste — hit een einde aan de vagen en bij hem — er sindsdien — in MEBIK DAN TWEE JAAR — geen meer gehad. Mendaco is zo succesrijk, dat de garantie gegeven kan worden, dat het U een vrij, gemakkelijke ademhaling geeft in 24 uur en Uw Asthma in 8 dagen geheel verdwenen is, of ge krijgt Uw geld terug tegen inlevering van het ledige pak.

Mendaco

Eindigt Asthma • Bronchitis • Hooikoorts

Verwijderd overtollig vet

Wanneer vet Uw figuur lelijk maakt, U kan brengen, zult U het gemakkelijk vinden om adrmig maakt en Uw gezondheid in geveleke dag een half pond te verliezen met de nieuwe Hollywood-methode FORMODE genaamd. Koopt FORMODE vandaag nog

"BLACK & WHITE"



SCOTCH WHISKY

Distributors
Manrique Capriles & Sons
Curacao

Outstandingly Mild!

For ALL types of skin

Cashmere Bouquet SOAP

— Adorns your skin with the "fragrance men love!"



f.0.25

HIER IS EEN KANS VOOR EEN AMBITIEUSE BOEKHOUDER!

Ter assistentie van de chef van de Boekhouding wordt een boekhouder gezocht. Belanghebbenden moeten over

GROTE WERKLUST
ENIGE ERVARING
BIJHOORLIJKE ALGEMENE ONTWIKKELING
GOEDE REFERENTIES

beschikken. Diploma's strekken tot aanbeveling, zijn echter niet vereist.

Voor hetzelfde bedrijf wordt buitendien een

aankomende boekhoud(st)er

gevraagd met MULO diploma. Moet accuraat kunnen werken en duidelijk schrijven.

Eigenhandig geschreven sollicitaties vergezeld van getuigschriften, etc., onder letter XYZ aan de administratie van de AMIGOE.

OPROEP

DE LANDSMINISTER VOOR FINANCIEN

roept sollicitanten op voor de vervulling van de betrekking van

Technisch Ambtenaar 1e klasse bij het Domeinwezen

Gedagide moeten in het bezit zijn van het cinddiploma van een Middelbaar Technische School, Afdeling Bouwkunde.

Voorts dienen zij over ruime ervaring te beschikken en in staat zijn de volgende werkzaamheden te verrichten:

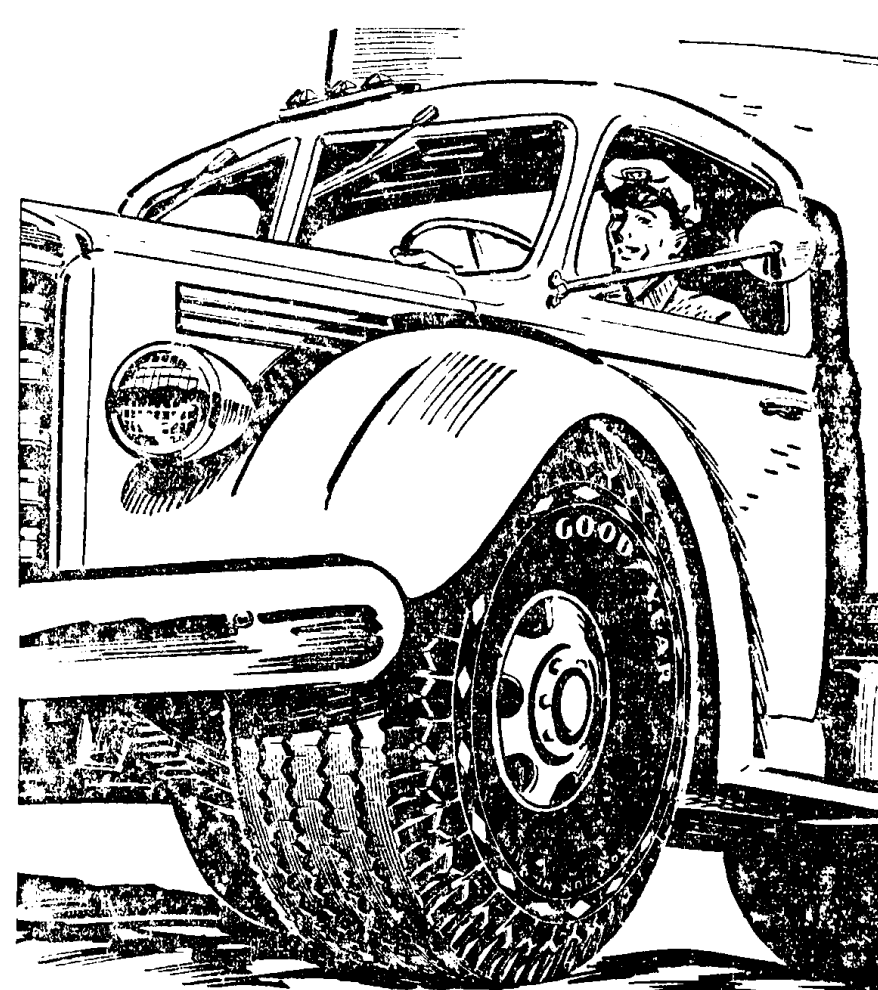
- het algemeen toezicht op de landsgebouwen;
- het maken van nieuwe bouwplannen en verbouwingsplannen;
- het verrichten van voorbereidende werkzaamheden t.b.v. openbare inschrijvingen;
- het omschrijven van de uit te voeren werken; en
- het uitvoeren van toezicht op de naleving van de aannemingsvoorwaarden.

Bezoldiging volgens schaal 42 van de Bezoldigingsregeling 1948: Ongehuwd minimum f. 4992.—, maximum f. 6336.— per jaar; gehuwd minimum f. 6243.—, maximum f. 7920.— per jaar, te bereiken na 10 dienstjaren.

Boven de bezoldiging worden de geldende toeslagen en toelagen genoten.

Schriftelijke sollicitaties, voor zoveel mogelijk vergezeld van afscheiden, welke voor de beoordeling van de sollicitaties van belang kunnen zijn, dienen vóór 1 October 1954 te worden ingediend bij de Administrateur van Financien.

De Landsminister voornomd, PLANTZ.



TRACTION HI-MILER

The First ALL NEW
Giant Tire in Years!

Traction Hi-Miler is new inside and out — new in body, new in tread, new in design.

Specifically, Traction Hi-Miler is built with exclusive Triple Tempered cord to give you an enduring tire body, extra miles, extra recaps. New and improved compounds make the toughest, most abrasive resistant tread rubber ever produced. A new and exclusive slatted tread design provides extra skid resistance, extraordinary starting and stopping traction. And a new FLAT tread design puts maximum rubber on the road, distributes wear over a wide area.

To get outstanding performance gains, ask for the all new TRACTION HI-MILER!

GOODYEAR

MORE TONS, THE WORLD OVER, ARE HAULED ON GOODYEAR GIANT TIRES THAN ON ANY OTHER MAKE 6-54-6

AGENTS:
G. & W. DE JONGH



Voor uitstekende kwaliteit en volkomen

betrouwbaarheid is er niets dat gelijk-

waardig is aan Tootalproducten, gemaakt

in een zeer grote sortering prachtig

weefsel, kleuren en ontwerpen.

Allen dragen de Tootal garantie, welke

tevredenheid schenkt.

Kijk naar de naam TOOTAL aan

de zelfkant.

TOOTAL

GUARANTEED
FABRICS

Vertegenwoordiger:

Julius L. Penha
& Sons Inc.

CURACAO